**Asmaa Ellithey Ismail Abdul Ghany**

Mobile: +20 01121823408

Gmail: astranslator25@gmail.com

**Personal Data**

|  |  |
| --- | --- |
| ***Birth Date:*** | November 15, 1991 |
| ***Birth Place:*** | Egypt, El Beheira , El Delingate |
| ***nationality:*** | Egyptian |
| ***Marital status:*** | Engaged |

**Objective** To obtain a position as a translator Arabic-English, and vice versa

**Education:**

|  |  |
| --- | --- |
| **2010- 2013** | Ain Shams University, faculty of Alsun(languages and translations), English department , **Bachelor of Alsun obtained in 2013.** |
| **2014-2015** | I have been rewarded with **diploma in Education** at the faculty of Education, university of Damanhur,  |

**Work experience:**

|  |  |
| --- | --- |
| **Dec. 2014 – Nov. 2015** | I worked as a freelance translator for **Ibn Sina Legal Translation Services, Kuwait** |
| **Nov. 2015- present** | I am working as a freelance translator for Karem Translation site (transka33@gmail.com ) and for Sphinx Legal Translation, UAE as a freelancer.  |

|  |  |
| --- | --- |
| **Languages** | Arabic: native speaker - English: second language - third language: Italian  |

**Other Skills**

|  |  |
| --- | --- |
| **Computer literate:** | * Windows Software
* Microsoft Office (Full Package).
* Internet (very good user).
* Translation tools (SDL Trados).
* Good Typing Skills (English <> Arabic).
 |

**Courses**

|  |  |
| --- | --- |
| **March 2011** | **General translation course** sponsored by Faculty of Alsun, delivered by Dr. Ekram, Professor in The Ain Shams University. |
| **June 2012** | **News translation course** granted by the Middle East Agency (MENA) |
| **Sep. 2016 – Oct. 2016** | **Principles of general translation** granted by Rewaq Training Center. |

**University graduation project grade:**

*(Code Switching in Chat room) Good*

**Personal hobbies**

Reading, Watching TV, Cooking